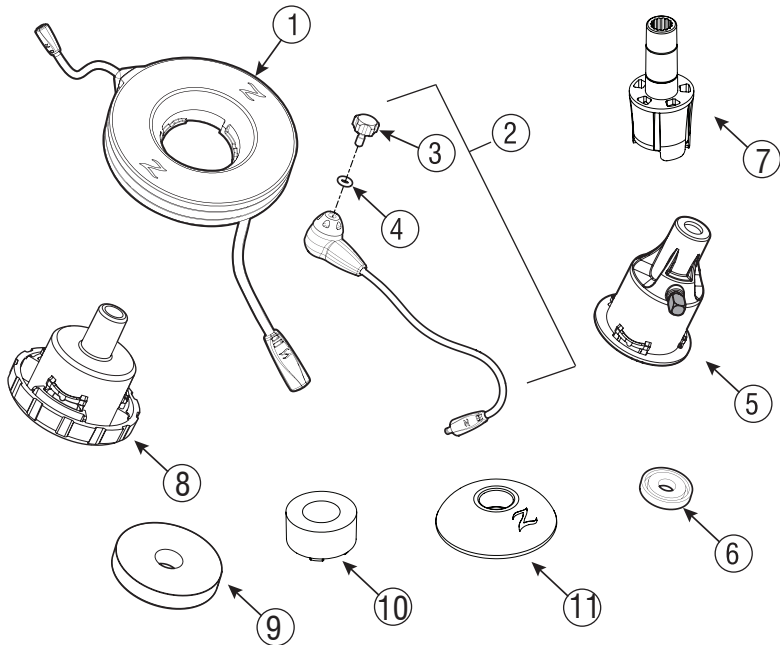




QUICK START GUIDE
VERSION 4.0

DIRECT SOURCE PICKUP

MICROPHONE À SOURCE DIRECTE/DIRECT SOURCE PICKUP/PICKUP DIRETTO/
DIRECT SOURCE PICKUP/直源拾音器/PASTILLA DE FUENTE DIRECTA



PART LIST

NOMENCLATURE/TEILELISTE/ELENCO PEZZI/
パーツリスト/零件清單/LISTA DE PIEZAS

CONTENTS

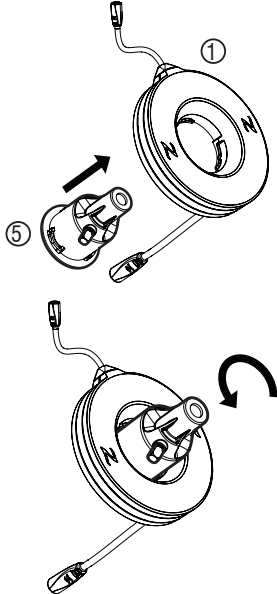
- ① PreAmp/Light Module
- ② Sensor
- ③ Thumb Screw
- ④ O-Ring
- ⑤ Cymbal Tilter Adapter
- ⑥ Cymbal Tilter Adapter Spacer (optional)
- ⑦ Cymbal Tilter Sleeve
- ⑧ HiHat Stand Adaptor
- ⑨ HiHat Stand Cymbal Washer
- ⑩ Anti-Spin Sleeve Adapter - for longer cymbal tilters
- ⑪ Anti-Spin Top Washer

MOUNTING/CYMBAL

MONTAGE/CYMBALE/AUFBAU/BECKEN/MONTAGGIO/PIATTO/
取り付け/シンバル/安装/铙/MONTAJE / PLATO

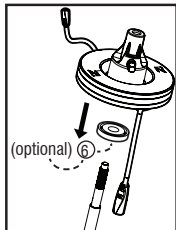
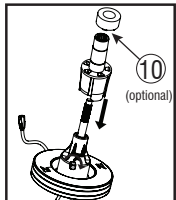
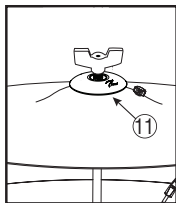
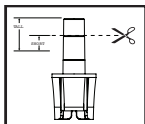
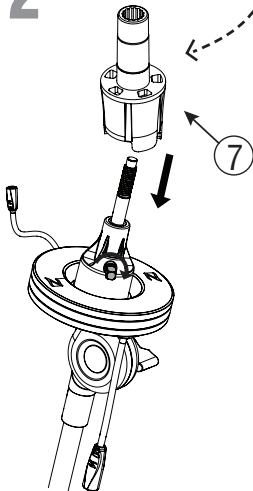
(Cut to fit shaft)/Couper pour ajuster à la tige/
Für den Schaft zuschneiden/Staffa tagliata su misura
/剪短以匹配轴的长度/シャフトと合わせて切削

1



PREAMP

2



3

Closer to the bell will give you higher frequencies./
Plus près de la cloche vous indiquera des fréquences plus élevées/
Näher an der Glocke ergibt höhere Töne/ **Più vicino alla campana** offrirà
 frequenze più alte/更接近钟铃给您带来更高的频率/ベルに近づくほど振動数が高くなる

Closer to the bow will lower and trashier tonalities./ **Plus près de l'arc** diminuera et vous
 indiquera les tonalités plus nulles. / **Näher am Rand** ergibt tiefere und trashigere Töne
Più vicino all'arco abbassera e eliminerà le tonalità/更接近琴弓可降低声调/ボウに近づく
 ほど低くトラッシーな音調になる

O-RING FOR METAL ON METAL PROTECTION/

"JOINT TORIQUE
 POUR LA PROTECTION
 MÉTAL SUR MÉTAL"/
 "O-RING FÜR METALL AUF
 METALLSCHUTZ"/

"O-RING PER PROTEZIONE METALLO
 SU METALLO"/

"O形圈用于金属与金属接触
 的保护"/金属同士が当たら
 ないよう保護するOリング

**PLACE UNDER CYMBAL
 PLACER SOUS LA CYMBALE/
 UNTER DEM BECKEN ANBRINGEN/
 POSIZIONARE SOTTO IL PIATTO**

/シンバルの下に設置する/

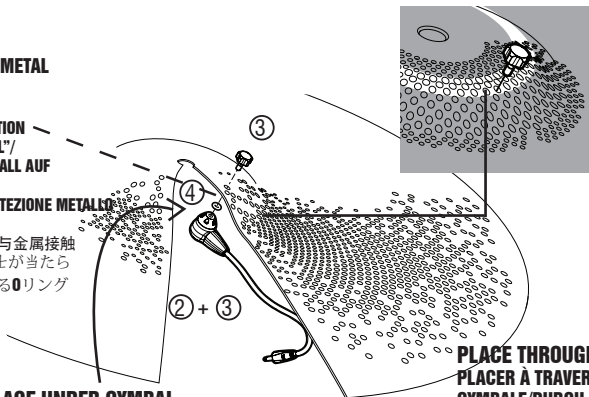
放在钹下/

COLOCAR DEBAJO DEL PLATO

SENSOR

**PLACE THROUGH CYMBAL
 PLACER À TRAVERS LA
 CYMBALE/DURCH BECKEN
 FÜHREN/POSIZIONARE
 ATTRAVERSO IL PIATTO/**

シンバルを通して設置する/
 穿过钹/COLOCAR A TRÁVÉS
 DEL PLATO

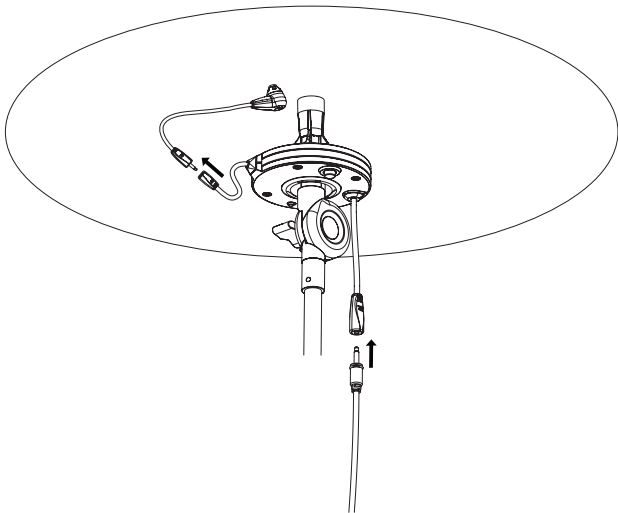


PLACEMENT/CONNECTION

EMPLACEMENT/BRANCHEMENT/ANBRINGUNG/ANSCHLUSS/POSIZIONAMENTO/
CONNESSIONE/設置/接統/擺放/连接/COLOCACIÓN / CONEXIÓN

1

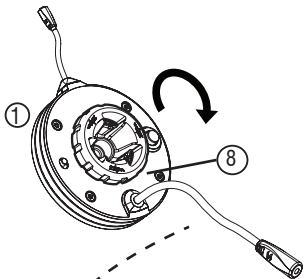
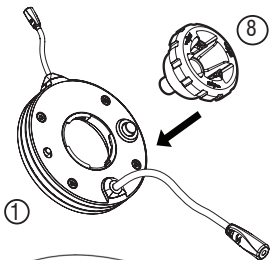
CYMBAL



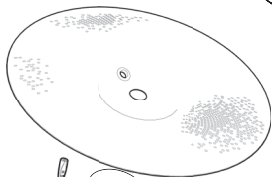
MOUNTING/HIHAT

MONTAGE/HIHAT/AUFBAU/HI-HAT/MONTAGGIO/HIHAT/取り付け/HIHAT/
安装/踩镲/MONTAJE / PLATO CHARLES

1

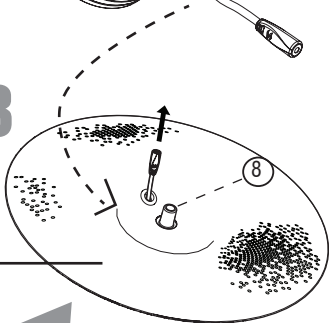


2



BOTTOM
HIHAT

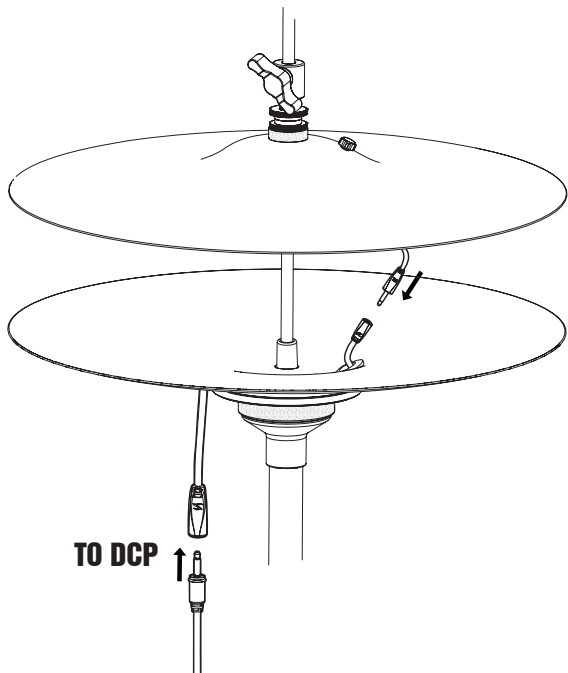
3



MOUNTING HIHAT

MONTAGE DU HIHAT/AUFBAU HI-HAT/MONTAGGIO DELL'HIHAT/
HIHATの取り付け/安装踩録/MONTAJE DEL PLATO CHARLES

4

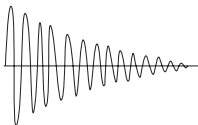
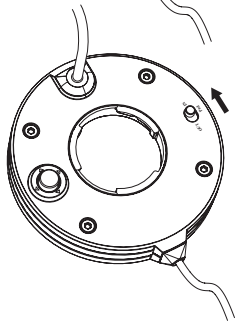
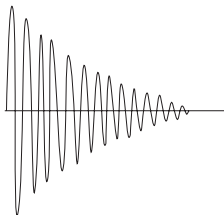
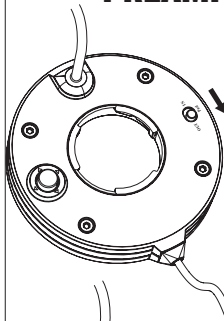


OUTPUT ATTENUATOR

ATTÉNUATEUR DE SORTIE/AUSGABE LAUTSTÄRKENREGLER/ATTENUATORE IN USCITA/

出力アッテネータ/輸出衰减器/ATENUADOR DE SALIDA

PREAMP/AUDIO



OUT

STANDARD OUTPUT

For normal playing levels

Example low to medium volume/

DEHORS SORTIE STANDARD EXTERIEURE

Pour les niveaux d'écoute normaux

Exemple : volume bas à moyen/

AUS STANDARDAUSGABE Für normalen

Klang zum Beispiel niedrige bis mittlere Lautstärke/

USCITA FUORI STANDARD Per livelli di suono

normali Per esempio volume basso-medio/

輸出 标准输出 对于正常演奏水平

标准的低至中音量/

出力 標準出力 通常の再生レベル用

例：低～中音量

IN

REDUCED GAIN

For louder playing levels

Example medium to high volume/

GAIN RÉDUIT INTÉRIEUR

Pour les niveaux d'écoute plus élevés

Exemple : volume moyen à fort/

GERINGERE VERSTÄRKUNG

Für lauterer Klang zum Beispiel

mittlere bis höhere Lautstärke/

GUADAGNO RIDOTTO

Per livelli di suono più forti

Per esempio volume medio-alto/

降低增益 对于更大声的演奏水平

标准的 中至高音量/

低減ゲイン さらに高い再生レベル用

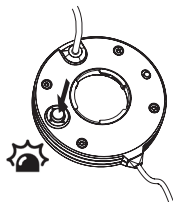
例：中～高音量

LIGHT CONTROLS

COMMANDES D'ÉCLAIRAGE/LICHTSTEUERUNG/CONTROLLI DELLA LAMPADA/

点灯コントロール/灯光控制/CONTROLES LUMÍNICOS

PREAMP/LED (JOYSTICK)

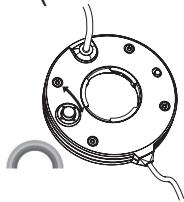


LIGHT PATTERN

BATTEMENT LUMINEUX/
LICHTMUSTER/
LUMINOSITÀ DELLA LAMPADA/

点灯パターン/
灯光图案/

PATRÓN LUMÍNICO

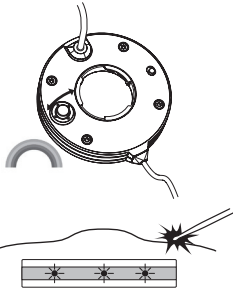


LIGHT COLOR

COULEUR D'ÉCLAIRAGE/
LICHTFARBE/
COLORE DELLA LAMPADA/

点灯のカラー/
灯光颜色/

COLOR DE LA LUZ



STRIKE COLOR

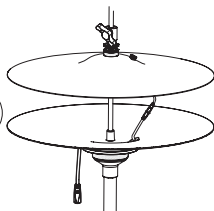
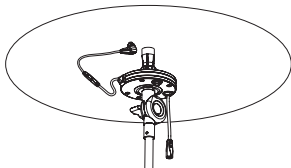
COULEUR LORS DE COUPS/
SCHLAGFARBE/
COLORE AL TOCCO/

ストライクカラー/
打击颜色/

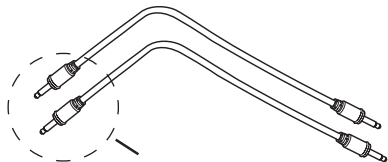
COLOR DEL GOLPE

CONNECT TO DCP

BRANCHEMENT AU PROCESSEUR/ANSCHLUSS AN DCP/CONNESSIONE AL DCP/
DCPとの接続/连接至数据收集平台/CONECTAR AL DCP

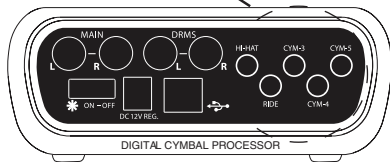


CABLE SET



CONNECT TO DS PICKUP

SE CONNECTER AU MICROPHONE DS/
AN DS-ABNEHMER ANSCHLIESSEN/
COLLEGARE AL PICKUP DIRETTO/
连接到DS唱机唱头/
DSピックアップに接続



REAR PANEL



**REGISTRATION/SAFETY/WARRANTY/
QUICK START GUIDE DOWNLOAD INFO**

VERSION 1.0

CYMBAL SYSTEM LIMITED WARRANTY*

CYMBAL SYSTEM

Thank you for choosing the Gen16 Cymbal System. We endeavor to manufacture the highest quality products, and are confident you will enjoy lifetime of dependable performance. Gen 16 warrants its products to be free from defects in materials and workmanship, under normal use, and provided that the product is owned by the original registered user and is free of accidents and abuse. For detailed information on warranty coverage, to obtain technical support and system updates, please register your product. To register your Gen16 Cymbal System, visit us at www.zildjian.com.

ELECTRONIC COMPONENTS

Gen16 guarantees the original owner of the electronic components in your Cymbal System for a period of one year from date of purchase. This includes the Digital Cymbal Processor (DCP) and the Gen16 Cymbal Pickups.

AE CYMBALS

Zildjian guarantees the original owner of the Gen16 Cymbals for a period of two years or normal use, without accident or abuse, from date of purchase. This warranty does not extend coverage to Power Supply, Cables, Cymbal or HiHat mounting parts, or other miscellaneous hardware components.

* Please check with your local distributor for warranty information.

Wichtige Sicherheitshinweise

- Bitte lesen Sie diese Anleitung. - Bitte bewahren Sie diese Anleitung auf.
- Beachten Sie alle Warnhinweise. - Bitte befolgen Sie alle Anweisungen.
- Gerät nicht in der Nähe von Wasser verwenden. - Nur mit einem trockenen Tuch reinigen. Lüftungsöffnungen nicht verschließen. Gemäß den Herstelleranweisungen anbringen.
- Nicht in unmittelbarer Nähe von Wärmequellen, wie Heizkörper delete, Heizregistern delete, Öfen oder anderen Vorrichtungen (einschließlich Verstärkern), die Wärme erzeugen, anbringen.
- Sicherheitszweck des polarisierten oder geerdeten Steckers nicht umgehen. Ein polarisierter Stecker weist zwei Steckerstifte auf, wobei einer breiter ist, als der andere. Ein geerdeter Stecker weist zwei flache Steckerstifte und einen dritten Erdungsstift auf. Der breitere Steckerstift bzw. der dritte Steckerstift dienen Ihrer Sicherheit. Wenn der bereitgestellte Stecker nicht in Ihre Steckdose passt, wenden Sie sich an einen Elektriker, um die Steckdose auszuwechseln zu lassen.

Sorgen Sie dafür, dass das Stromkabel nicht abgeklemmt wird, nicht darauf getreten wird, insbesondere an den Steckern, Steckerbuchsen und an der Stelle, an der die Kabel das Gerät verlassen. Nur in Verbindung mit vom Hersteller angegebenen Zusatzgeräten/Accessoires verwenden.

Bei Gewittern oder längerer Stilllegung Stecker ziehen. Wartungsarbeiten von qualifizierten Kundendienstmitarbeitern durchführen lassen. Wartungsarbeiten sind erforderlich, wenn das Gerät in irgendeiner Form beschädigt wurde, zum Beispiel wenn das Stromversorgungskabel oder der Stecker beschädigt ist, Flüssigkeit verschüttet wurde oder Gegenstände in das Gerät gefallen sind, das Gerät Regen oder Feuchtigkeit ausgesetzt wurde, nicht ordnungsgemäß funktioniert oder fallengelassen wurde.

Sicherheitshinweise

ACHTUNG: Um die Brand- und Stromschlaggefahr zu mindern, Gerät vor Regen und Feuchtigkeit schützen. Nur mit der mitgelieferten Stromversorgung Modell PA-1015-2T2 oder einem entsprechenden vom Hersteller anerkannten Netzgerät betreiben.

Der Stecker am Stromversorgungskabel dient als Netztrennung des Produktes. Der Netzstecker muss stets leicht für den Benutzer zugänglich sein, damit die Stromverbindung zum Produkt unterbrochen werden kann.

HINWEIS: Diese Ausrüstung wurde überprüft und entspricht für ein digitales Gerät der Klasse B gemäß Abschnitt 15 der FCC-Vorschriften. Diese Grenzwerte dienen dazu, bei der Nutzung in Wohngebäuden einen angemessenen Schutz vor schädlichen Interferenzen zu gewährleisten. Diese Ausrüstung erzeugt und verwendet Radiofrequenzenergie und kann, wenn sie nicht gemäß den Anweisungen angebracht und genutzt wird, diese abstrahlen und zu Störungen beim Funkverkehr führen. Es besteht jedoch keine Garantie, dass bei ordnungsgemäßer Montage keine Interferenzen auftreten. Wenn die Ausrüstung funktechnische Störungen des Radio- oder Fernsehempfangs verursacht, die durch das An- und Ausschalten der Ausrüstung erkannt werden können, wird empfohlen delete „comma“ zu versuchen, diese Störungen durch eine oder mehrere der folgenden Maßnahmen zu beseitigen: - Neuausrichten oder Versetzen der Empfangsantenne. - Erhöhen des Abstandes zwischen Ausrüstung und Empfänger. - Anschließen der Ausrüstung an eine Steckdose, die in einem anderen - Schaltkreis liegt, als die, mit welcher der Empfänger verbunden ist. - Wenn Sie Hilfe benötigen, wenden Sie sich an den Händler oder einen erfahrenen Radio-/Fernsehtechniker. Mit dem Öffnen oder Manipulieren des DCP, der Tonabnehmer oder der Kabel erlischt die Garantie.

KANADA: Dieses digitale Gerät der Klasse B entspricht der kanadischen ICES-003 Vorschrift. (Französisch): Cet appareil numérique de la Classe B est conforme a la norme NMB-003 du Canada. norme NMB-003 du Canada.

RECYCLING-HINWEIS FÜR EU-STAA TEN: Informationen zur Entsorgung für Benutzer von Elektro- & Elektronikaltgeräten. Dieses Symbol auf dem Produkt und/oder den zugehörigen Unterlagen bedeutet, dass Elektro- und Elektronik- Altprodukte nicht im Haushaltsmüll entsorgt werden können. Zur ordnungsgemäßen Behandlung, Rückgewinnung und zum Recycling geben Sie dieses Produkt bitte an einer entsprechenden Sammelstelle ab, wo es kostenlos angenommen wird. Alternativ kann das Produkt in manchen Ländern unter Umständen auch beim Erwerb eines ähnlichen neuen Produktes zum Händler vor Ort zurückgebracht werden. Die ordnungsgemäße Entsorgung dieses Produktes hilft dabei, wertvolle Ressourcen zu sparen und potentielle, negative Auswirkungen auf die menschliche Gesundheit und die Umwelt zu verhindern, die die Folge unsachgemäßer Abfallbehandlung sein können. Nähere Einzelheiten zu den nächstgelegenen Sammelstellen erhalten Sie bei Ihrer Stadt- bzw. Gemeindeverwaltung. Für unsachgemäße Abfallentsorgung können gemäß einzelstaatlichen Rechtsvorschriften Geldstrafen erhoben werden.



REGISTRATION/SUPPORT

ENREGISTREMENT/ASSISTANCE/REGISTRIERUNG/SUPPORT/REGISTRAZIONE/SUP-
PORTO/登録/サポート/注册/支持/REGISTRO / SOPORTE

www.zildjian.com/Support/Gen16Downloads

